

Noël et la Saint-Sylvestre en France

von Fabienne Schmaus



© Sami Sert/E+

Diese Materialsammlung bietet einen abwechslungsreichen Zugang zu den französischen Weihnachts- und Neujahrbräuchen anhand von Rätseln, Lückentexten, Bildern, Video- und Audiomaterial. Die spielerische Auseinandersetzung mit den Traditionen und der interkulturelle Vergleich mit unseren deutschen Bräuchen eignet sich für spielerische (Vertretungs-)Stunden rund um Weihnachten.

Noël et la Saint-Sylvestre en France

Infos	3
Matériel pédagogique	4
M 1: Que savez-vous sur Noël en France?	4
M 2: Les traditions: vrai ou faux?	7
M 3: Petit garçon	8
M 4: Une bonne idée: passer Noël ou la Saint-Sylvestre en France!	10
M 5: Noël en Allemagne	11
Solutions	12

Kompetenzraster

- Niveau: ab A1 (Europäischer Referenzrahmen), ab dem 1. Lernjahr
- Kompetenzbereiche: Hör-/Sehverstehen, Wortschatz, Grammatik
- Aufgabenformate: Lernspiel, Quiz, Zuordnen, freies Sprechen, Hör-/Sehverstehen
- Medien: Video, Lied, Rätsel, Bilder, Lückentexte

Autorin: Fabienne Schmaus

Matériel pédagogique

M 1 Que savez-vous sur Noël en France?

Activités

Vous allez regarder une vidéo sur le vocabulaire de Noël et les préparatifs de la fête.

<https://www.youtube.com/watch?v=YDPp-jb4oF>



Avant la vidéo

1. Regardez les images et trouvez le bon titre. Ensuite, regardez la vidéo.

le sapin de Noël – le Père Noël – la crèche de Noël



M 3 Petit garçon ...

Activités

Vous allez voir le clip d'une chanson de Noël. Écoutez une minute de la vidéo, c'est la première chanson du chanteur Garou. Il vient du Québec, une province du Canada où les habitants, les Québécois, parlent français. Si vous aimez les chansons de Noël, vous pourrez écouter les autres chansons de la vidéo après les activités.



<https://www.youtube.com/watch?v=ue5G7v1NQYI>

- Écoutez la première chanson de la vidéo. Entendez les mots que vous entendez dans la chanson.
- Cochez d'une croix (x) un titre pour la chanson.
 - Le manteau
 - Le soir
 - Un petit garçon en France
- Écoutez une deuxième fois la chanson "Petit garçon" de Garou et retrouvez trois des paroles.
 - Et demain matin, petit garçon
 - Dans son manteau rouge et blanc
 - Écoute les étouffés
 - Sur un traîneau porté par le vent
 - Petit garçon, il est l'heure d'aller se coucher
 - Petit garçon, il est l'heure d'aller se coucher
 - Tu trouves dans tes chaussons
 - Il descendra par la cheminée
 - ses yeux se voilent
 - Entends-tu les clochettes tintinnabuler
 - Tout est calme, reposé
 - Tous les jouets dont tu as rêvé



Solution: b)

M 5 Noël en Allemagne

Vous allez comparer avec les traditions de Noël allemandes.

Activités

1. Écrivez sous chaque image les mots qui correspondent.

le marché de Noël

les petits gâteaux de Noël

le calendrier de l'Avent

la couronne de Noël

le sapin de Noël illuminé

le 6 décembre: Saint-Nicolas





Vocabulaire

- | | |
|----------------------------------|--------------------------------|
| 1 le marché de Noël | - dt. der Weihnachtsmarkt |
| 2 le Saint-Nicolas | - dt. der Heilige Nikolaus |
| 3 le sapin de Noël | - dt. der Tannenbaum |
| 4 le petit gâteau de Noël | - dt. das Weihnachtsplätzchen |
| 5 le calendrier de l'Avent | - dt. der Adventskalender |
| 6 la couronne de l'Avent/de Noël | - dt. Advents-/Weihnachtskranz |

2. En binômes: Comparez Noël en Allemagne et en France. Écrivez des phrases sur les différences. Par exemple: en Allemagne, ils préparent des petits gâteaux de Noël et en France, ils mangent la bûche de Noël.

Solutions

Solutions M 1: Que savez-vous sur Noël en France?

1. a) la crèche de Noël, b) le sapin de Noël, c) le Père Noël

2.

G	U	I	R	L	A	N	D	E	S	A
A	T	U	R	È	O	N	D	W	A	D
C	R	È	C	H	E	P	O	A	P	O
D	Y	E	A	F	I	Z	A	R	R	A
E	D	N	D	E	C	U	N	S	N	Î
R	O	É	E	I	N	T	G	O	É	N
E	F	T	A	H	A	J	E	U	S	E
T	B	O	U	L	E	S	V	B	A	R
È	T	I	O	P	L	M	O	I	N	U
L	K	L	N	G	È	N	E	N	E	P
Q	E	E	E	U	V	I	N	V	A	I
M	E	E	C	Î	H	E	Q	Z	A	

3. le 24 décembre – le réveil en de Noël – Heiligabend

le 25 décembre – Noël – Weihnachten

le 31 décembre – Saint-Sylvestre – Silvesterabend

le 1^{er} janvier – le Nouvel an – Neujahr

le 6 janvier – le Jête des Rois, l'Épiphanie – Dreikönigstag

4. a) Joyeux Noël! b) Bonne nuit! c) santé, bonheur, amour, paix

5. a) SAPIN, COUCOU, CIGARETTES, BOUGIES, ÉTOILE, b) MARIE, JOSEPH, ENFANT JÉSUS, c) RENNE, TRAÎNEAU, CADEAUX

6. On **décore** son intérieur. Parfois, on **pose** une étoile au sommet du sapin. On **met** des cadeaux pour la famille et les amis. Certains **décorent** leur porte avec une couronne de Noël.

Solutions M 2: Les traditions: vrai ou faux?

1. vrai: a, f, g, h faux: b, c, d, e, i

2. Traditions:

Dans ma famille, on **décore** toujours le sapin de Noël le 24 décembre.

Sie wollen mehr für Ihr Fach? Bekommen Sie: Ganz einfach zum Download im RAABE Webshop.



Über 5.000 Unterrichtseinheiten
sofort zum Download verfügbar



Webinare und Videos
für Ihre fachliche und
persönliche Weiterbildung



Attraktive Vergünstigungen
für Referendar:innen mit
bis zu 15% Rabatt



Käuferschutz
mit Trusted Shops



Jetzt entdecken:
www.raabe.de